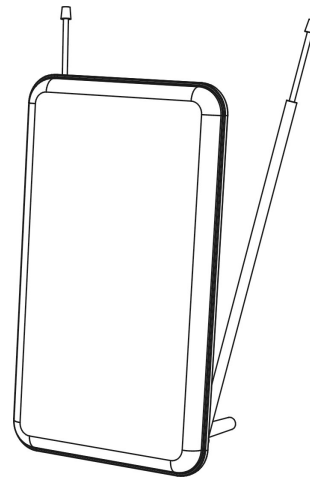


Digital Indoor Antenna



INTRODUCTION

RMS-DA3920 is specially designed for digital terrestrial broadcasting reception. The benefits of use RMS-DA3920A are easy to install, light weight, compact size...etc. With state of the art low noise amplifier technology and circuitry, it will provide the best reception. And the compact and stylish housing design will accompany with your digital STB.

With 2 rod antennas, RMS-DA3920A can provide better reception for VHF signal.

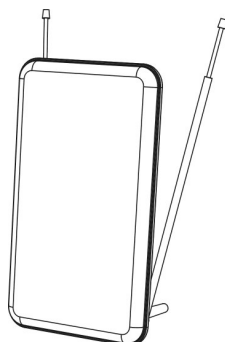
Features:

- UHF 470~870MHz
- VHF 47~230 MHz
- RF output impedance: 75 Ohm
- Gain 20 ± 3 dB
- Low noise amplifier technology

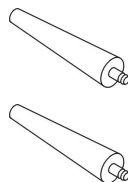
PACKAGE CONTENTS

Please check the contents before installation

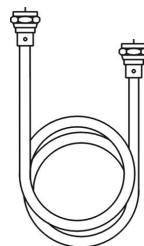
1. Digital Indoor Antenna × 1
2. Standing Units × 2
3. Coaxial Cable × 1
4. User's Manual × 1
5. AC/DC Power Adaptor × 1



Main Unit



Standing Units



Coaxial Cable



Power Adaptor

INSTALLATION

Notice:

For the best reception, please check the following conditions.

1. Keep away from the source of interferences: keep away from heavy power consumption devices, such as air conditioner, elevator, hair dryer and microwave oven...etc.
2. Avoid interruptions: In the case of digital terrestrial reception, if there are some Interruptions between antenna and transmission tower, it will cause the signal loss temporary. So if the antenna is installed as high as possible, the interruptions will be reduced.

Indoor installation

Step 1: Take out the RMS-DA3920A main unit.

Step 2: Take the standing unit and attach to the back of antenna.

Step 3: Take the coaxial cable, and connect it to TV (or Set-Top-Box, STB)

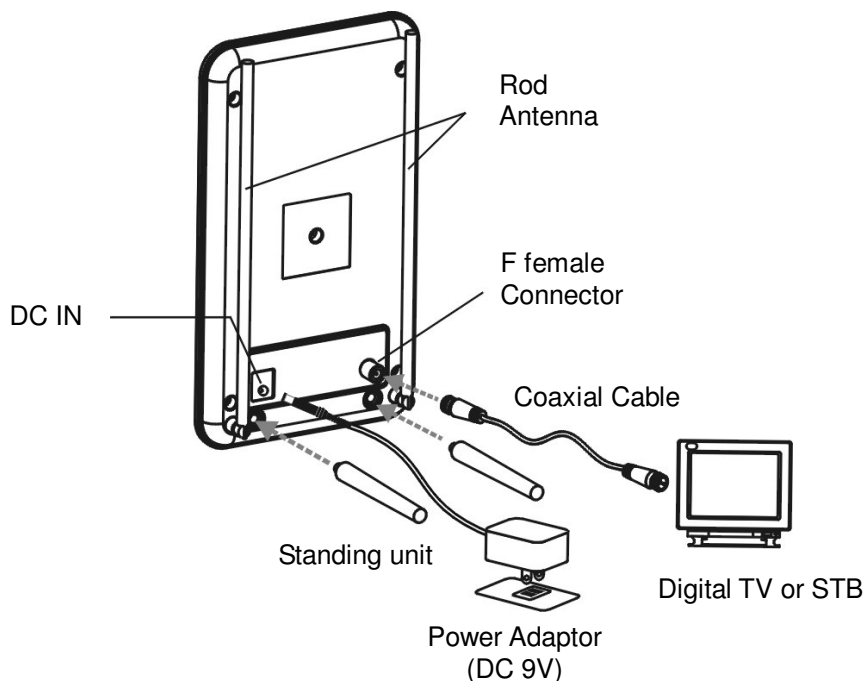
Step 4: Connect another end of the cable to the antenna (RMS-DA3920A).

Step 5: Take out the power adaptor; connect the barrel end to the DC input of antenna, AC end to the AC Outlet. (Please note use only supplied power adaptor.)

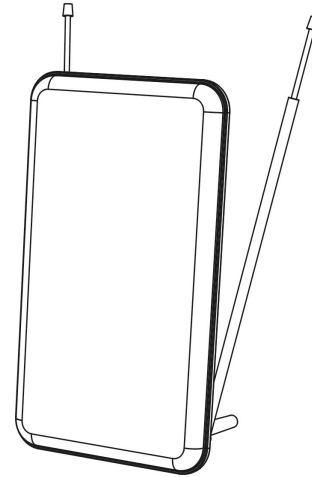
Step 6: Turn on the TV (or both STB and TV).

Step 7: Adjust the orientation of antenna to get the best signal reception.

Step 8: Stretch out the rod antenna, if you need better VHF reception.



Antena Digital Interior



INTRODUCCIÓN

RMS DA3920A está especialmente diseñado para la recepción de radiodifusión digital terrestre. Los beneficios del uso de RMS DA3920A son fáciles de instalar, peso ligero, de tamaño compacto, etc ... Con el estado de la tecnología de amplificadores de bajo ruido y circuitería, ofrecerá la mejor recepción. Y el diseño compacto y elegante de la vivienda se acompañan con su STB digital. Con 2 antenas de varilla, RMS DA3920A puede proporcionar una mejor recepción de señal de VHF.

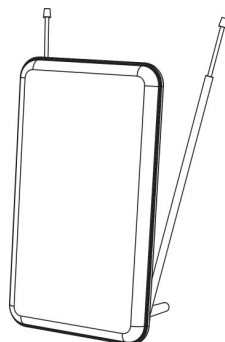
Características:

- UHF 470~870MHz
- VHF 47~230 MHz
- Impedancia de salida de RF: 75 ohmios
- Ganancia 20dB±3dB
- Tecnología de amplificador de bajo ruido

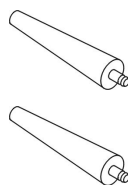
CONTENIDO DEL PAQUETE

Antes de la instalación, compruebe el contenido del paquete:

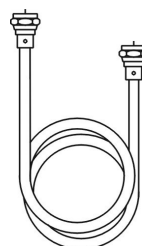
1. Digital Antena interior
2. Stand unidades
3. Cable coaxial
4. Manual de funcionamiento
5. Adaptador de AC/DC



Digital Antena interior



Stand unidades



Cable coaxial



Adaptador de AC/DC

INSTALACIÓN

atención

Para la mejor recepción, por favor revise las siguientes condiciones.

1. Manténgase lejos de la fuente de interferencias: mantener lejos de los dispositivos de alto consumo de energía, tales como aire acondicionado, ascensor, secador de pelo y horno de microondas, etc ...
2. Evite las interrupciones: En el caso de la recepción digital terrestre, si hay algunas interrupciones entre la antena y torre de transmisión, causará la pérdida de señal temporal. Así que si la antena está instalada lo más alto posible, las interrupciones se reduce.

Instalación en interiores

Paso 1: Saque el RMS DA3920A unidad principal.

Paso 2: Tome la unidad de pie y se adhieren a la parte trasera de la antena.

Paso 3: Tome el cable coaxial, y conectarlo a la televisión (o Set-Top-Box, STB)

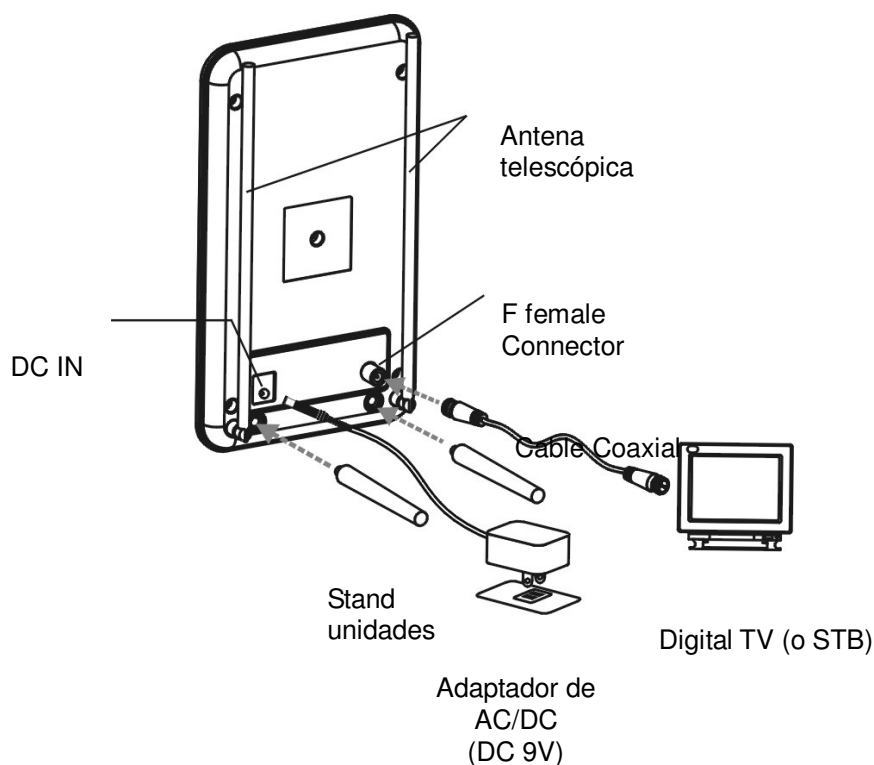
Paso 4: Conecte el otro extremo del cable a la antena (RMS DA3920A).

Paso 5: Saque el adaptador de alimentación, conecte el extremo del barril a la entrada DC de la antena, al final de CA a la toma de CA. (Tenga en cuenta el uso adaptador de alimentación sólo se suministra.)

Paso 6: Encienda el televisor (o ambos STB y TV).

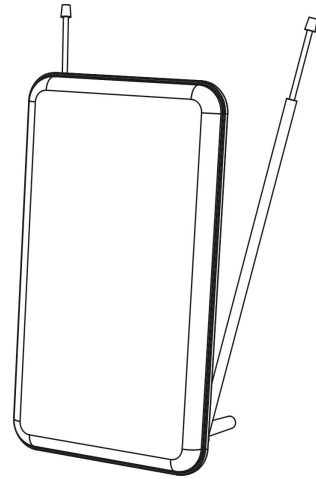
Paso 7: Ajuste la orientación de la antena para obtener la mejor recepción de señal.

Paso 8: Extiende la antena de la barra, si necesita una mejor recepción de VHF.



Francés

Digital Antenne Intérieur



INTRODUCTION

RMS-DA3920A est spécialement conçu pour la réception de radiodiffusion numérique terrestre. Les avantages de l'utilisation de RMS-DA3920A sont faciles à installer, léger, taille compacte, ... etc Avec un état de l'art technologie d'amplificateur à faible bruit et les circuits de principe, il offrira la meilleure réception. Et le design compact et élégant, le logement sera accompagner par votre STB numérique. Avec 2 antennes à tige, RMS-DA3920A peut fournir une meilleure réception du signal VHF.

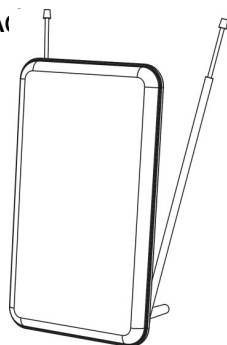
Caractéristiques:

- UHF 470 ~ 870MHz
- VHF 47 ~ 230 MHz
- RF impédance de sortie: 75 Ohm
- Gain de 20 ± 3 dB
- amplificateur à faible bruit de la technologie

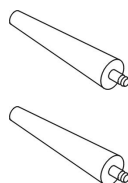
CONTENU DE L'EMBALLAGE

S'il vous plaît vérifier le contenu avant l'installation

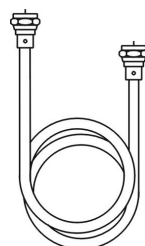
1. Digital Antenne intérieure × 1
2. Stand unités × 2
3. Câble coaxial × 1
4. User's Manual × 1
5. AC/DC Power Adaptor



Digital Antenne
intérieure



Stand unités



Câble coaxial



AC/DC Power
Adaptor

INSTALLATION

Attention:

Pour une meilleure réception, s'il vous plaît vérifier les conditions suivantes.

1. Tenir loin de la source d'interférences: éloigner de dispositifs de forte consommation de puissance, comme le climatiseur, ascenseur, sèche-cheveux et d'un four à micro-ondes ... etc.
2. Evitez les interruptions: Dans le cas de la réception numérique terrestre, s'il ya des interruptions entre l'antenne et la tour de transmission, elle causera la perte de signal temporaire. Donc, si l'antenne est installée aussi haut que possible, les interruptions seront réduits.

Indoor installation

Étape 1: Sortez les RMS-DA3920A unité principale.

Étape 2: Prendre stand unités et le joindre à l'arrière de l'antenne.

Étape 3: Prenez le câble coaxial, et le connecter au téléviseur (ou Set-Top-Box, STB)

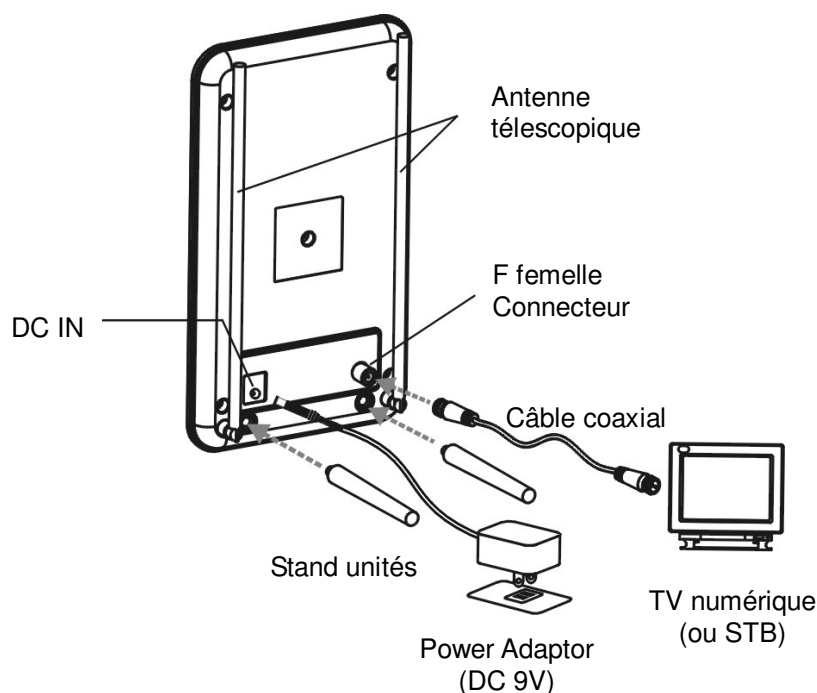
Étape 4: Branchez l'autre extrémité du câble à l'antenne (RMS-DA3920A).

Étape 5: Sortez l'adaptateur de courant, connectez l'extrémité baril à l'entrée DC de l'antenne à la fin de secteur à la prise secteur. (S'il vous plaît noter que l'utilisation adaptateur fourni par le pouvoir.)

Étape 6: Allumez le téléviseur (ou les deux STB et TV).

Étape 7: Réglage de l'orientation de l'antenne pour obtenir la meilleure réception du signal.

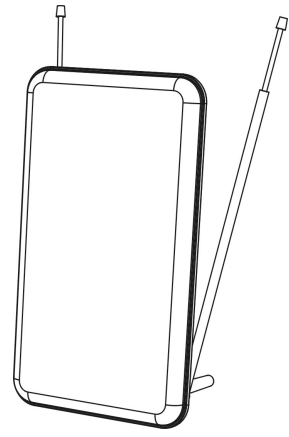
Étape 8: Etends l'antenne tige, si vous avez besoin d'une meilleure réception VHF.



繁體中文

室內型

數位電視天線



產品介紹

RMS-DA3920A 是專為地面數位廣播的接收而設計的天線。RMS-DA3920A 的使用優點在於容易安裝，重量輕，體積小...等。先進的低雜訊放大電路設計，將提供最好的訊號接收效果。而簡潔、時尚的外觀設計使得 RMS-DA3920A 更能更容易融入其使用的環境。兩支伸縮天線讓 RMS-DA3920A 可以提供更好的 VHF 訊號接收。

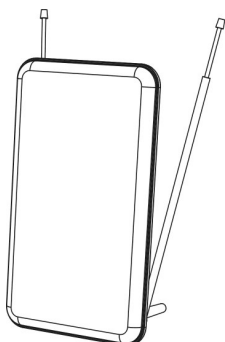
特點：

- UHF 470~870MHz
- VHF 47~230MHz
- 75 歐姆阻抗 RF 輸出端子
- 20±3dB 增益，適用多種使用環境
- 低雜訊放大電路設計

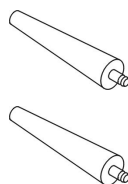
包裝內容物

安裝 RMS-DA3920A 前請先檢查包裝內容物是否齊全。

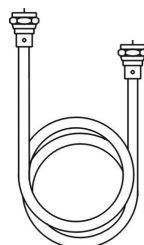
1. RMS-DA3920A 天線本體 x1
2. 同軸電纜線 x1
3. 使用說明書 x1
4. AC/DC 電源轉換器 x1
5. 天線站立支撐架 x2



天線本體



支撐架



同軸電纜線



電源轉換器

安裝說明

注意:

爲了讓你的數位天線有最佳的效果請先注意下列事項

1. 遠離干擾源：遠離耗電量大的家電設備，例如冷氣機、電梯、吹風機、微波爐等。
2. 避免障礙物阻隔：在數位電視地面廣播中，如果在接收天線及訊號發射台中間有阻隔物，會造成訊號接收中斷，所以將天線盡可能的往高處安裝，可降低信號接收中斷。

室內安裝

步驟 1: 取出 RMS-DA3920A 天線主體。

步驟 2: 取出天線支撐架，並安裝於天線主體的背後。

步驟 3: 取出同軸電纜線，並將纜線連接至電視 (或機上盒) 的天線輸入端子。

步驟 4: 將同軸電纜線的另一端連接至天線 (RMS-DA3920A) 的 F 端子。

步驟 5: 取出 AC/DC 電源轉換器；將直流電輸出端連接至天線的直流電源輸入端子。將交流輸入端插入家用交流電源插座。(請勿使用其他的電源轉換器)

步驟 6: 將電視機 (或機上盒) 的電源打開。

步驟 7: 調整天線的接收方向，以得到最好的信號接收效果。

步驟 8: 如果需要加強 VHF 信號接收，請將天線背後的兩支伸縮天線拉出至適當位置。

